

349626-2026 - Konkurrensutsättning

Tyskland – Trafikregleringssystem – Anschaffung einer semistationären Geschwindigkeitsüberwachungsanlage

OJ S 97/2026 21/05/2026

Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem

Varor

1. Upphandlare

1.1. Upphandlare

Officiellt namn: Stadt Lörrach, Recht/Baurecht/Vergabe

E-postadress: vergabe@loerrach.de

Köparens rättsliga status: Lokal myndighet

Den upphandlande myndighetens verksamhet: Allmän offentlig förvaltning

2. Förfarande

2.1. Förfarande

Titel: Anschaffung einer semistationären Geschwindigkeitsüberwachungsanlage

Beskrivning: Anschaffung einer semistationären Geschwindigkeitsüberwachungsanlage zur gleichzeitigen Überwachung beider Fahrtrichtungen

Förfarandets identifierare: 9895872b-ba3a-4499-a9f9-5774d6e0747f

Intern identifierare: 26-26 1304

Typ av förfarande: Öppet

Förfarandet är påskyndat: nej

2.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Varor

Huvudklassificering (cpv): 34970000 Trafikregleringssystem

2.1.2. Leveransplats

Postadress: Rathaus Lörrach

Ort: Lörrach

Postnummer: 79539

Del av land (NUTS): Lörrach (DE139)

Land: Tyskland

2.1.4. Allmänna upplysningar

Rättslig grund:

Direktiv 2014/24/EU

vgv -

2.1.6. Uteslutningsgrunder

Källor till uteslutningsgrunder: Meddelande, Upphandlingsdokument, Europeiskt enhetligt upphandlingsdokument

Situation som enligt nationell lagstiftning motsvarar konkurs: gem. GWB

Korruption: gem. GWB

Deltagande i en kriminell organisation: gem. GWB

Avtal med andra ekonomiska aktörer med syfte att snedvrider konkurrensen: gem. GWB

Åsidosättande av skyldigheter enligt miljölagstiftningen: gem. GWB
Penningtvätt eller finansiering av terrorism: gem. GWB
Bedrägerier: gem. GWB
Barnarbete och andra former av människohandel: gem. GWB
Insolvens: gem. GWB
Åsidosättande av skyldigheter enligt arbetsrätten: gem. GWB
Tvångsförvaltning: gem. GWB
Har lämnat oriktiga uppgifter, har undanhållit information, kan inte förete de handlingar som krävs eller har tillägnat sig konfidentiell information om förfarandet: gem. GWB
Intressekonflikt på grund av deltagande i upphandlingsförfarandet: gem. GWB
Direkt eller indirekt deltagande i förberedelserna av detta upphandlingsförfarande: gem. GWB
Allvarligt fel i yrkesutövningen: gem. GWB
Förtida uppsägning, skadestånd eller andra jämförbara sanktioner: gem. GWB
Åsidosättande av skyldigheter enligt sociallagstiftningen: gem. GWB
Åsidosättande av skyldigheten att betala sociala avgifter: gem. GWB
Avbruten näringsverksamhet: gem. GWB
Åsidosättande av skyldigheten att betala skatter: gem. GWB
Terroristbrott eller brott med anknytning till terroristverksamhet: gem. GWB

5. Del (anbudsområde)

5.1. Del (anbudsområde): LOT-0000

Titel: Anschaffung einer semistationären Geschwindigkeitsüberwachungsanlage

Beskrivning: Lieferung einer semistationären Geschwindigkeitsüberwachungsanlage zur gleichzeitigen Überwachung beider Fahrtrichtungen mit einer Kamera, jedoch sollte die Möglichkeit bestehen zu einem späteren Zeitpunkt eine zweite Kamera auszustatten. Mit Einweisung und Schulungen sowie ein Wartungsvertrag mit einer Grundlaufzeit von zwei Jahren.

Intern identifierare: LOT-0000

5.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Varor

Huvudklassificering (cpv): 34970000 Trafikregleringssystem

5.1.3. Uppskattad löptid

Startdatum: 04/08/2026

Slutdatum för varaktighet: 06/11/2026

5.1.6. Allmänna upplysningar

Reserverad upphandling:

Deltagande är inte reserverat.

Namn på och yrkeskvalifikationer för den personal som ska utföra kontraktet måste anges:

Behöver inte anges

Upphandlingsprojekt som inte finansieras med EU-medel

Upphandlingen omfattas av Världshandelsorganisationens avtal om offentlig upphandling, GPA
: ja

Upphandlingen är också lämplig för små och medelstora företag: nej

5.1.7. Strategisk upphandling

Syftet med strategisk upphandling: Det tas inte hänsyn till miljö, sociala aspekter eller innovation i upphandlingen

5.1.9. Urvalskriterier

Källor till urvalskriterier: Meddelande, Upphandlingsdokument, Europeiskt enhetligt upphandlingsdokument

Kriterium: Åtgärder för att säkerställa kvaliteten

Beskrivning av urvalskriterium: siehe Leistungsbeschreibung

Kriterium: Certifikat från kvalitetskontrollinstitut

Beskrivning av urvalskriterium: gültigen PTB-Zulassung der angebotenen Messanlage

Kriterium: Referenser på angivna leveranser

Beskrivning av urvalskriterium: mind. 3 Referenzen über vergleichbare Aufträge in den letzten 3 Jahren, die jeweils in Art und Umfang der ausgeschriebenen Leistung entsprechen, durch Vorlage einer schriftlichen Beschreibung zu jeder Referenz.

Kriterium: Professionell riskindemniseringsförsäkring

Beskrivning av urvalskriterium: Der Wirtschaftsteilnehmer hat eine Betriebshaftpflichtversicherung/Berufshaftpflichtversicherung für Personen-, Sach- und Vermögensschäden. Der Nachweis erfolgt über eine schriftliche Eigenerklärung oder eine Versicherungsbescheinigung der zuständigen Versicherung. Der Nachweis kann über die Eintragung in die allgemein zugängliche Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis), als Einzelnachweis oder vorläufig als Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) bzw. für nationale Bieter als Eigenerklärung zur Eignung (Formblatt Komm EU (D) EigE) vorgelegt werden. Präqualifikationsnachweise werden zugelassen und anerkannt, wenn Sie in Form und Inhalt den geforderten Eignungsnachweisen entsprechen. Das Formblatt Komm EU (D) EigE ist den Ausschreibungsunterlagen beigelegt. Bieter, die ihren Sitz nicht in der Bundesrepublik Deutschland haben, haben gleichwertige Bescheinigungen von anerkannten Stellen ihres Herkunftslandes vorzulegen. Für Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.

Kriterium: Generell årlig omsättning

Beskrivning av urvalskriterium: Erklärung über den Gesamtumsatz bezogen auf die letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre soweit es Bauleistungen und andere Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind durch eine schriftliche Eigenerklärung oder durch eine schriftliche Bestätigung durch einen Steuerberater oder Wirtschaftsprüfer.

Kriterium: Registrering i ett relevant yrkesregister

Beskrivning av urvalskriterium: Nachweis der Eintragung in ein Berufsregister durch eine schriftliche Eigenerklärung mit Registernummer oder eine aktuelle Mitgliedsbescheinigung über die Eintragung in die Handwerksrolle bzw. eine aktuelle Mitgliedsbescheinigung der Zuständigen Industrie- und Handwerkskammer.

Kriterium: Registrering i ett handelsregister

Beskrivning av urvalskriterium: Nachweis über die Eintragung im Handelsregister durch eine schriftliche Eigenerklärung mit Registernummer oder einen aktuellen Handelsregistrauszug (Kopie oder Ausdruck aus dem elektronischen Register). Diese Nachweise können über die Eintragung in die allgemein zugängliche Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis), als Einzelnachweise oder vorläufig als Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) bzw. für nationale Bieter als Eigenerklärung

zur Eignung (Formblatt Komm EU (D) EigE) vorgelegt werden. Präqualifikationsnachweise werden zugelassen und anerkannt, wenn Sie in Form und Inhalt den geforderten Eignungsnachweisen entsprechen. Das Formblatt Komm EU (D) EigE ist den Ausschreibungsunterlagen beigelegt. Bieter, die ihren Sitz nicht in der Bundesrepublik Deutschland haben, haben gleichwertige Bescheinigungen von anerkannten Stellen ihres Herkunftslandes vorzulegen. Für Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.

5.1.10. Tilldelningskriterier

Kriterium:

Typ: Pris

Namn: Preis

Beskrivning: Niedrigster Preis

Kategori av tilldelningskriteriet vikt: Viktning (procentandel, exakt)

Sifferangivelse för tilldelningskriterium: 100

5.1.11. Upphandlingsdokument

Språk som upphandlingsdokumenten är officiellt tillgängliga på: tyska

Adress till upphandlingsdokumenten: <https://www.vergabe24.de/vergabeunterlagen/54321-Tender-19e444f0078-7c25bd3c9f50b4db>

5.1.12. Upphandlingsvillkor

Villkor för inlämning:

Elektronisk inlämning: Tillåten

Adress för inlämning: <https://www.vergabe24.de/>

De språk som kan användas i anbudet eller anbudsansökningarna: tyska

Elektronisk katalog: Ej tillåten

Alternativa anbud: Ej tillåten

Anbudsgivare får lämna in fler än ett anbud: Ej tillåten

Tidsfrist för mottagande av anbud: 22/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommardag

Varaktighet under vilken anbudet måste förbli giltigt: 60 Dagar

Information som kan kompletteras efter det att inlämningsfristen har löpt ut:

All saknad information om leverantören kan kompletteras efter det att inlämningsfristen har löpt ut.

Kompletterande information: Die Frist zur Nachforderung der Unterlagen beträgt Frist 6 Kalendertage.

Information om offentlig anbudsöppning:

Öppningsdatum: 22/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommardag

Plats: Stadt Lörrach, Luisenstraße 16, 79539 Lörrach

Kontraktsvillkor:

Kontraktet måste genomföras inom ramen för program för skyddad anställning: Nej

Elektronisk fakturering: Tillåten

Elektronisk beställning kommer att användas: nej

Elektronisk betalning kommer att användas: nej

5.1.15. Metoder

Ramavtal:

Upphandlingen avser inte ett ramavtal

Information om det dynamiska inköpssystemet:

Upphandlingen avser inte ett dynamiskt inköpssystem

5.1.16. Kompletterande information, medling och prövning

Prövningsorganisation: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

Information om tidsfrist för prövning: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet: Stadt Lörrach, Recht/Baurecht/Vergabe

Organisation som ger mer information om prövningsförfaranden: Stadt Lörrach, Recht /Baurecht/Vergabe

Organisation som mottar anbudsansökningar: Stadt Lörrach, Recht/Baurecht/Vergabe

8. Organisationer

8.1. ORG-7001

Officiellt namn: Stadt Lörrach, Recht/Baurecht/Vergabe

Registreringsnummer: DE142381907

Postadress: Luisenstraße 16

Ort: Lörrach

Postnummer: 79539

Del av land (NUTS): Lörrach (DE139)

Land: Tyskland

E-postadress: vergabe@loerrach.de

Tfn: +49 7621415416

Den här organisationens roller:

Upphandlare

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet

Organisation som mottar anbudsansökningar

8.1. ORG-7004

Officiellt namn: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

Registreringsnummer: 08-A9866-40

Postadress: Kapellenstraße 17

Ort: Karlsruhe

Postnummer: 76131

Del av land (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Land: Tyskland

E-postadress: vergabekammer@rpk.bwl.de

Tfn: +49 7219268730

Fax: +49 7219263985

Webbadress: <https://rp.baden-wuerttemberg.de/rpk/>

Den här organisationens roller:

Prövningsorganisation

8.1. ORG-7005

Officiellt namn: Stadt Lörrach, Recht/Baurecht/Vergabe

Registreringsnummer: DE1423819 07

Postadress: Luisenstraße 16

Ort: Lörrach

Postnummer: 79539
Del av land (NUTS): Lörrach (DE139)
Land: Tyskland
E-postadress: vergabe@loerrach.de
Tfn: +49 7621415416

Den här organisationens roller:

Organisation som ger mer information om prövningsförfaranden

8.1. ORG-7006

Officiellt namn: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreringsnummer: 0204:994-DOEVD-83

Ort: Bonn

Postnummer: 53119

Del av land (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Land: Tyskland

E-postadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Tfn: +49228996100

Den här organisationens roller:

TED eSender

Information om meddelandet

Identifierare/version för meddelandet: a53f1cf1-89d5-42f4-a358-a3992f1e9fb1 - 01

Formulärtyp: Konkurrensutsättning

Meddelandetyp: Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem

Meddelandets undertyp: 16

Avsändningsdatum för meddelandet: 20/05/2026 13:31:05 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid

Språk som det här meddelandet finns officiellt tillgängligt på: tyska

Meddelandets publiceringsnummer: 349626-2026

EUT S-nummer: 97/2026

Publiceringsdatum: 21/05/2026